

電子報一 Singlish

Singlish 其實是他們實際生活中說話的一種語言，結合 English、Chinese、Malay、Tamil 而成的，我個人非常喜歡 Singlish 因此就來分享一些實用的單詞，常見的語助詞不外乎就是 LAH,LEH,LOR....

Can ah?	<i>Can you or can't you?</i>	Can hor	<i>You are sure then...</i>
Can lah	<i>Yes.</i>	Can meh?	<i>Are you certain?</i>
Can leh	<i>Yes. I think so.</i>	Can bo?	<i>Can or not?</i>
Can lor	<i>Yes. Of course.</i>	Can can	<i>Confirm</i>



LAH 主要都放在句尾，強調的用意

LEH 主要放在句尾，有一點不確定的語氣

LOR 主要放在句尾，表達不願或者逼不得已只好這樣 lor

LIAO already 之意，例如 I ATE LIAO

MAH 就是中文的“嗎”

MEH 真的嗎的語氣，例如 CAN MEH 可以嗎

SIA 主要放在句尾，驚訝的語氣

PAISEH 拍謝（台語）

JIALAT 事情不順時的抱怨語助詞

還有許多不同好玩的 **singlish** 跟馬來話都是可以在新加坡生活中學到的，各位可以期待一下！